saro
Gastro-Products

Betriebsanleitung

Handwaschbecken Modell KEVIN

Art-Nr.: 353-1005



Deutsch - Original

INHALT

LIEFERUMFANG 3
ALLGEMEINE HINWEISE 5
SICHERHEITSHINWEISE 6
GERÄTEAUFSTELLUNG 7
GERÄTEANSCHLUSS 7
STRUKTUR UND TEILE 8
ERSTE INBETRIEBNAHME 8
BEDIENUNG - EINSTELLUNGEN 8
REINIGUNG 9
WARTUNG 9
HANDWASCHBECKEN AUßER BETRIEB NEHMEN / LAGERUNG /TRANSPORT 9
FEHLERSUCHE UND -BEHEBUNG 9
EXPLOSIONSZEICHNUNG: 10
EXPLOSIONSZEICHNUNG - Legende 11
VERPACKUNGS-ENTSORGUNG 12
GERÄTE-ENTSORGUNG 12

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zu Ihrem neuen SARO-Handwaschbecken.

Der von Ihnen erworbene Artikel wurde für die gewerbliche Nutzung in Restaurants, Hotels, Cafés, Kantinen und Supermärkten entwickelt.
Das Handwaschbecken eignet sich ideal für den hygienischen Einsatz in Arbeitsbereichen und dient der gründlichen Reinigung der Hände. Es unterstützt die Einhaltung geltender Hygienevorschriften und ist für den täglichen, intensiven Gebrauch konzipiert.

Bitte lesen Sie sich die Betriebsanleitung, vor der Inbetriebnahme, aufmerksam durch.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen SARO-Produkt.

LIEFERUMFANG

- 1 Handwaschbecken
- Bedienungsanleitung
- Siphon
- 1 Seifenspender

TECHNISCHE ÜBERSICHT

Handwaschbecken	
Modell	KEVIN
Bestell-Nr.	353-1005
Material	Edelstahl
Bedienung	Kniebedienung
Anschlussvorbereitung	Anschluss an die Wasserleitung - 1/2“
Hahn	Beweglich
Rückschlagventil	Ja
Mischventil	Ja
Seifenspender	Ja
Maße	B 400 x T 340 x H 595 mm
Verkaufsfläche	530 mm (je Boden)
Gewicht netto/brutto	6,50 / 8,00 kg
GTIN [EAN-Code]	4017337353316

ALLGEMEINE HINWEISE

- Bewahren Sie diese Betriebsanleitung griffbereit in der Nähe des Gerätes auf.
- Der Hersteller/Händler kann nicht verantwortlich gemacht werden für Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung entstehen.
- Bei Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung ist die Sicherheit des Gerätes nicht mehr gewährleistet.
- Bei der Weitergabe des Gerätes an Dritte muss diese Bedienungsanleitung mitgegeben werden.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bedient werden, da diese die Gefahren bei Benutzung von Elektrogeräten und/oder Kühlgeräten nicht erkennen und es zu Unfällen, Bränden, Explosionen oder Sachbeschädigungen kommen kann.
- Nach dem Auspacken des Gerätes vergewissern Sie sich, dass sich alles in einwandfreiem Zustand befindet. Sollten Sie Beschädigungen entdecken, so schließen Sie das Gerät nicht an, sondern benachrichtigen Sie Ihren Händler.
- Prüfen Sie, ob alle im Lieferumfang angegebenen Komponenten vorhanden sind. Sollte das nicht so sein, benachrichtigen Sie Ihren Händler.
- Bewahren Sie die Verpackung des Gerätes auf. Nur in der Originalverpackung kann das Gerät sicher transportiert werden z. B. zu Reparaturzwecken, bei einem Umzug etc. Beachten Sie, dass alle Bestandteile der Verpackung (Plastikbeutel, Karton, Styroporteile, usw.) Kinder gefährden können und deshalb nicht in deren Nähe gelagert werden dürfen.
- Falls eine Aufbewahrung der Verpackung nicht möglich ist, trennen Sie die verschiedenen Verpackungsmaterialien und liefern Sie diese bei der nächstgelegenen Sammelstelle zursachgemäßen Entsorgung ab.
- Beachten Sie die für den Einsatzbereich geltenden Unfallverhütungsvorschriften und die allgemeinen Sicherheits-bestimmungen.
- Der Hersteller/Händler kann nicht für Schäden verantwortlich gemacht werden, die durch das Nichtbeachten der Betriebsanleitung entstehen. Ebenfalls ist dann die Sicherheit des Gerätes nicht mehr gewährleistet.

SICHERHEITSHINWEISE

- Falsche Bedienung und unsachgemäße Behandlung können zu Störungen am Gerät und zu Verletzungen des Benutzers führen.
- Beachten Sie die für den Einsatzbereich geltenden Unfallverhütungsvorschriften und die allgemeinen Sicherheits-bestimmungen.
- Keine schweren Gegenstände, Lasten oder Flüssigkeiten auf das Gerät abstellen.
- Ein beschädigtes Gerät darf nicht benutzt werden!
- Bohren oder stechen Sie kein Loch in das Gerät, weder von außen noch im Innenraum.
- Reparaturen sind von entsprechenden Fachkräften mit den Originalersatzteilen auszuführen.
- Aus hygienischen Gründen wird mindestens eine tägliche Reinigung empfohlen, aber auch bei Notwendigkeit im Laufe eines Tages.

GERÄTEAUFSTELLUNG

Befestigen Sie die Wandhalterung mit den Schrauben an der Wand. Lassen Sie das Handwaschbecken auf die Halterung gleiten.

Überprüfen Sie die Festigkeit.

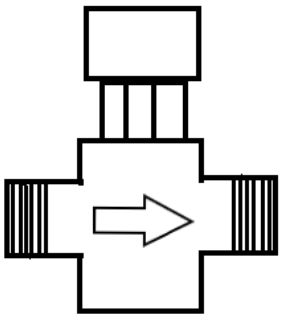
GERÄTEANSCHLUSS

Die Installation sollte von einem qualifizierten Installateur, nach geltenden gesetzlichen Vorschriften ausgeführt werden. Montieren Sie den Siphon am Beckenauslauf

- Setzen Sie den Schwanenhals/Wasserauslauf in das vorgestanzte Loch, das sich oben auf dem rechten Beckenrand befindet.
- Schrauben Sie den flexiblen Schlauch (unter dem Beckenrand) auf den Schwanenhals.
- Befestigen Sie das Becken, mit dem mitgelieferten Träger und den Schrauben in Waage an die Wand.
- Holen Sie den flexiblen Schlauch über den Querbalken nach vorne.
- Schrauben Sie das Ventil an den Schlauch und beachten Sie dabei unbedingt die Fließrichtung des Wassers. Auf dem Ventil befindet sich herfür extra ein Pfeil (siehe Abbildung 1). Wenn Sie die Fließrichtung nicht beachten, wird das Ventil nicht richtig schließen.
- Führen Sie das Ventil in die dafür vorgesehene Bohrung im Querbalken und befestigen Sie das Ventil mit der Kontermutter.
- Falls Sie das Mischventil für Kalt-/Warmwassermischung benötigen, dann drehen Sie den Mischer auf das Druckventil.
- Im Lieferumfang ist ein Seifenspender enthalten, den Sie unter Verwendung des bereits angebrachten doppelseitigen Klebers, an der Rückwand befestigen können. Bitte reinigen Sie vorher die Rückwand, so dass sie gänzlich fettfrei ist.
- Der Anschluss an die Hauswasserleitung und auch der Abfluss, sollte von einem Installateur gemacht werden. Das Zubehör dafür ist nicht im Lieferumfang enthalten.

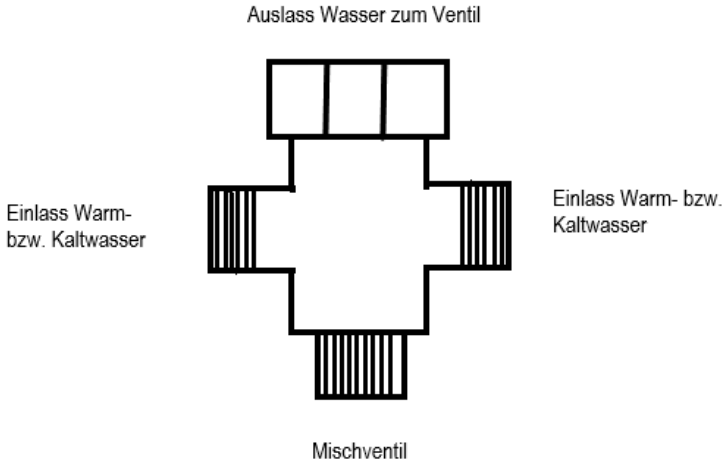
Hinweis: Das Mischventil dient der dauerhaften Einstellung der Temperatur. Die Einstellung dieses vor dem Anbringen an die Wand ist zu empfehlen, da dies eine Arbeitserleichterung darstellt.

Abbildung 1



Bitte unbedingt die Fließrichtung des Wassers beachten!
(Siehe Pfeil)
Ein falscher Anschluss führt zwangsläufig zur Zerstörung des Ventils!

Abbildung 2



STRUKTUR UND TEILE



ERSTE INBETRIEBNAHME

Vor der ersten Nutzung:
Packen Sie das Gerät aus, überprüfen es auf Vollständigkeit und stellen Sie es auf (Siehe Geräteaufstellung). Säubern Sie das Gerät (siehe Reinigung).

BEDIENUNG - EINSTELLUNGEN

Drücken Sie mit dem Knie gegen die Kniebedienung. Die Wasserlaufzeit ist nicht manuell einstellbar. Aus hygienischen Gründen läuft das Wasser 15/20 Sekunden lang.

REINIGUNG

Aus hygienischen Gründen sollte das Handwaschbecken täglich gereinigt werden.
Für die Reinigung nehmen Sie ein feucht warmes Tuch, mit handelsüblichem Reinigungsmittel. Danach trocknen Sie alles sorgfältig ab.
Sie können das Handwaschbecken auch mit einem Edelstahlreiniger säubern.
Reinigen von Zeit zu Zeit auch den Siphon.

WARTUNG

Das Handwaschbecken ist sehr wartungsarm. Beachten Sie die Punkte unter Installation und Reinigung.

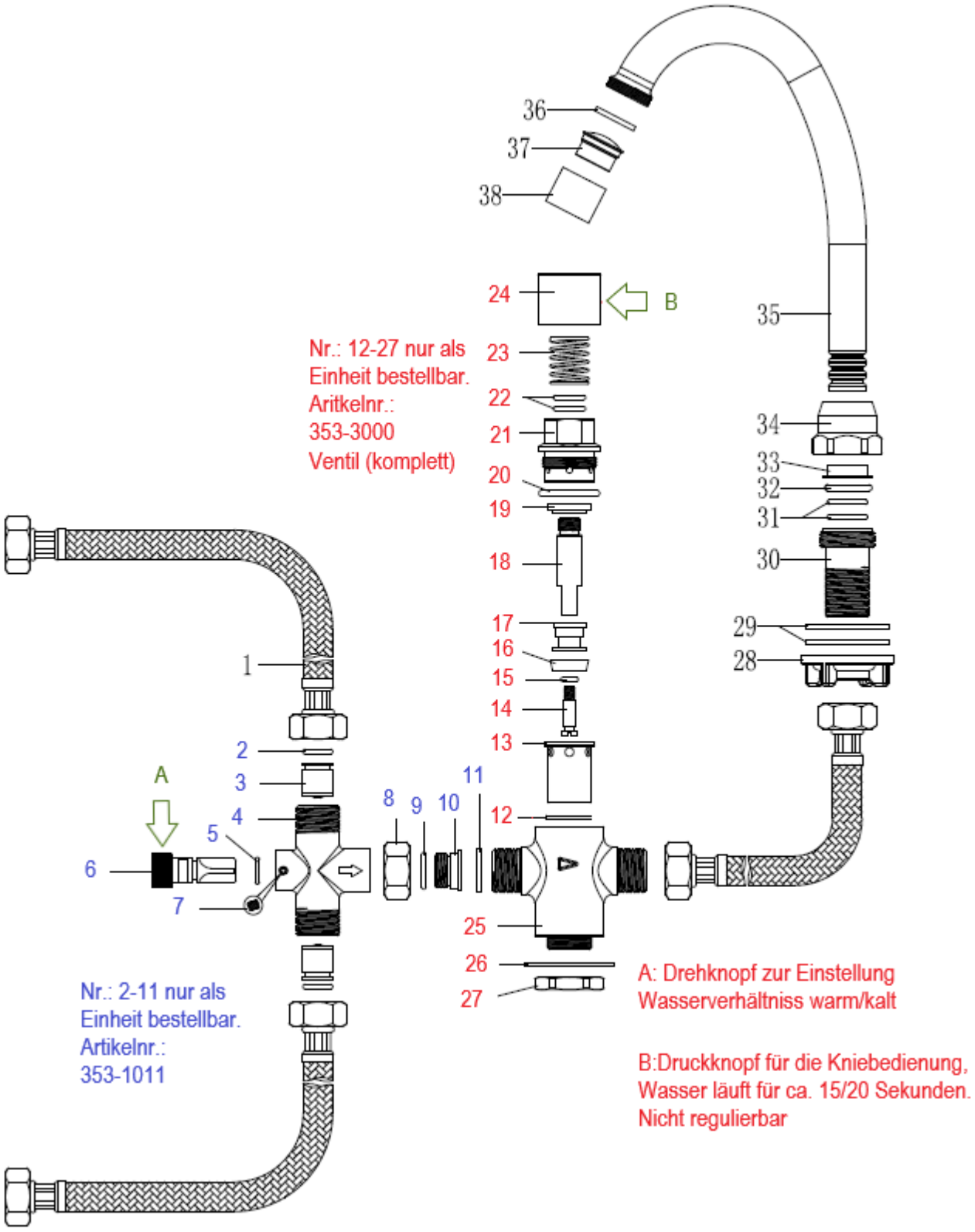
HANDWASCHBECKEN AUßER BETRIEB NEHMEN / LAGERUNG /TRANSPORT

Deinstallieren Sie den Anschluss und entnehmen Sie das Handwaschbecken von der Wand.
Reinigen Sie das Gerät gründlich. Ist es trocken und soll das Gerät für eine längere Zeit nicht benutzt werden, stellen sie es an einem trockenen, staubfreien und nicht heißen Ort ab. Decken Sie das Gerät am besten ab oder verwenden Sie die Originalverpackung, um das Gerät vor Beschädigungen zu schützen.
Sichern Sie das Gerät gegen ein eventuelles Hineinklettern von Haustieren, dass diese dort nicht eingesperrt werden können.
Bei der Lagerung von nur dem Verpackungsmaterial beachten Sie bitte, dass Bestandteile der Verpackung wie Plastikbeutel, Karton, Styroporteile usw. Kinder gefährden können, wenn sie damit unbeaufsichtigt Spielen können (z. B. Erstickungsgefahr).
Für einen Transport des Gerätes verwenden Sie am besten die Originalverpackung, damit das Gerät optimal gegen Stoß, scharfen Kanten, Witterungsbedingungen usw. geschützt ist. Setzen Sie es keiner Feuchtigkeit oder Regen aus und vermeiden Sie starke Erschütterungen.

FEHLERSUCHE UND -BEHEBUNG

Problem	Ursache und Lösung
Kniebedienung reagiert nur schwerfällig	Wahrscheinlich ein Problem mit der Feder
Wasser läuft nicht normal durch	Ventil ist verstopft. Das Ventil reinigen.
Wenden Sie sich Ihren Händler, wenn die Probleme durch einfache Fehlersuche nicht gelöst werden können.	

EXPLOSIONSZEICHNUNG:



EXPLOSIONSZEICHNUNG - Legende

1	Tube	Schlauch
2	O-Type rubber ring	O-Gummiring
3	Check valve	Rückschlagventil
4	Water segregator	Wassertrenner
5	O-Type rubber ring	O-Gummiring
6	Water segregator in core	Wassertrenner im Inneren (Kern)
7	Hexagon screw	Sechskantschraube
8	Screw nut	Schraubenmutter
9	O-Type rubber ring	O-Gummiring
10	Connector of water segregator	Anschluss des Wasserabscheiders
11	Flat rubber ring	Flacher Gummiring
12	O-Type rubber ring	O-Gummiring
13	Copper bucket	Kupferbehälter
14	Floating body screw	Schwimmkörperschraube
15	O-Type rubber ring	O-Gummiring
16	Y-type rubber ring	Y-Gummiring
17	Floating body	Schwimmkörper
18	Main core	Hauptkern
19	2-stage rubber ring	2-stufiger Gummiring
20	O-type rubber ring	O-Gummiring
21	Gland	Stofbuchse
22	O-type rubber ring	O-Gummiring
23	Spring	Feder
24	Hand wheel	Handrad
25	Main body	Hauptkörper
26	Gasket	Dichtung
27	Screw nut	Schraubenmutter
28	G1/2 plastic screw nut	G1/2 Schraubenmutter (Kunststoff)
29	Flat rubber ring	Flacher Gummiring
30	Threaded pipe	Gewinderohr
31	O-type rubber ring	O-Gummiring
32	Plastic opening ring	Öffnungsring aus Kunststoff
33	Protective cover	Schutzhülle
34	Hexagon nut	Sechskantmutter
35	Bend pipe	Gebogenes Rohr
36	Mesh rubber ring	Netz-Gummiring
37	Aerator	Belüfter
38	Cover	Abdeckung

VERPACKUNGS-ENTSORGUNG



Die Verpackungsmaterialien bitte entsprechend trennen und den zuständigen Sammelstellen zur Wiederverwertung und zur Umweltschonung zuführen.

GERÄTE-ENTSORGUNG



Hat das Gerät einmal ausgedient, dann entsorgen Sie dieses bitte ordnungsgemäß an einer Sammelstellefür Elektrogeräte.
Elektrogeräte gehören nicht in den Hausmüll.
Über Adressen und Öffnungszeiten von Sammelstellen informiert Sie Ihre zuständige Verwaltung.
Nur so ist sichergestellt, dass Altgeräte fachgerecht entsorgt und verwertet werden.
Vielen Dank!

Made in P.R.C for:
SARO Gastro-Products GmbH
Sandbahn 6, 46446 Emmerich am Rhein, Germany
Tel. +49 (0) 2822 9258-0
Fax +49 (0) 2822 18192
E-Mail info@saro.de
Web www.saro.de

Hinweis: Technische- / Design- / Modelländerungen und Irrtümer vorbehalten.